

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 60 (1942)
Heft: 263

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 03.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Bern
Mittwoch, 11. November
1942

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce · Foglio ufficiale svizzero di commercio

Berne
Mittwoch, 11 novembre
1942

Erscheint täglich,
ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

60. Jahrgang — 60^{me} année

Paraît tous les jours,
le dimanche et les jours de fête exceptés

N° 263

Rédaction et Administration:

Effingerstrasse 3 in Bern, Téléphone Nr. (031) 21680

Im Inland kann nur durch die Post abonniert werden — Abonnementsbeträge nicht an obige Adresse, sondern am Postschalter einzahlen — Abonnementpreise für SBA (ohne Belagen): Schweiz: jährlich Fr. 22.50, halbjährlich Fr. 12.50, vierteljährlich Fr. 6.50, zwei Monate Fr. 4.50, ein Monat Fr. 2.50 — Ausland: Zuschlag des Portos — Preis der Einzelnummer 25 Rp. — Annoncen-Regie: Publicitas AG. — Inserions-tarif: 20 Rp. die einspaltige Millimeterzeile oder deren Raum; Ausland 25 Rappen — Jahresabonnementspreis für „Die Volkswirtschaft“: Fr. 4.70.

Rédaction et Administration:

Effingerstrasse 3, à Berne, Téléphone n° (031) 21680

En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste — Prière de ne pas verser le montant des abonnements à l'adresse ci-dessus, mais au guichet de la poste — Prix d'abonnement pour la FOSC (sans suppléments): Suisse: un an 22 fr. 50; un semestre 12 fr. 50; un trimestre 6 fr. 50; deux mois 4 fr. 50; un mois 2 fr. 50 — Etranger: Frais de port en plus — Prix du numéro 25 cts — Régie des annonces: Publicitas SA. — Tarif d'insertion: 20 cts la ligne de colonne d'un mm ou son espace; étranger 25 cts — Prix d'abonnement annuel à „La Vie économique“ ou à „La Vita economica“: 4 fr. 70.

N° 263

Inhalt — Sommaire — Sommario

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Konkurse und Nachlassverträge. Faillites et concordats. Fallimenti e concordati. Handelsregister. Registres du commerce. Registro di commercio. Erste, Vierte und Fünfte Bangesellschaft Stauffacherstrasse AG., Bern. „Le Franc-Montagnard SA.“, Saignelégier. Palace-Hotel Thunerhof und Bellevue AG. in Thun.

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Der schweizerische Aussenhandel im Oktober 1942. Tunisie: Modification de la tarification douanière applicable aux tissus et ouvrages contenant des fils de laine artificielle. Postcheckverkehr, Beitritte. Service des chèques postaux, adhésions.

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Konkurse — Faillites — Fallimenti

Die Konkurse und Nachlassverträge werden am Mittwoch und am Samstag veröffentlicht. Die Aufträge müssen spätestens Mittwoch, morgens um 8 Uhr, bzw. am Freitag um 12 Uhr, beim Bureau des Schweiz. Handelsamtsblattes, Effingerstrasse 3 in Bern, eingelangt sein.

Les faillites et les concordats sont publiés chaque mercredi et samedi. Les ordres doivent parvenir au Bureau de la Feuille officielle suisse du commerce, Effingerstrasse 3, à Berne, au plus tard à 8 heures le mercredi et à midi le vendredi.

Konkursöffnungen — Ouvertures de faillites

(SchKG 231, 232.)

(VZG vom 23. April 1920, Art. 29, 123.)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift dem betreffenden Konkursamt einzugeben. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Gemeinschuldner der Zinslauf für alle Forderungen, mit Ausnahme der pandversicherten, auf (SchKG 209).

Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällige für welchen Betrag und auf welchen Termin.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte unter Einlegung allfälliger Beweismittel in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift binnen 20 Tagen beim Konkursamt einzugeben. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Die Pfandgläubiger, sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf den Liegenschaften des Gemeinschuldners weiterverpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners sowie Gewährspflichtige beiwohnen.

(O. T. féd. du 23 avril 1920, art. 29, 123.)

Les créanciers du failli et tous ceux qui ont des revendications à exercer sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts de toute créance non garantie par gage (L. P. 209).

Les titulaires de créances garanties par gage immobilier doivent annoncer leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais, et dire également si le capital est déjà échu ou dénoncé au remboursement, pour quel montant et pour quelle date.

Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites, sont invités à produire leurs droits à l'office des faillites dans les 20 jours, en joignant à cette production les moyens de preuve qu'ils possèdent, en original ou en copie certifiée conforme. Les servitudes qui n'auront pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le code civil également, produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer sous les peines de droit dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés, faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence, en cas d'omission inexcusable.

Les créanciers gagistes et toutes les personnes qui détiennent des titres garantis par une hypothèque sur les immeubles du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'office dans le même délai.

Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers.

Kt. Zürich Konkursamt Unterstrass-Zürich (1237^a)

Gemeinschuldnerin: Berger-Bauer Magda, Kunstverlag, Scheuchzerstrasse 186, in Zürich 6.

Datum der Konkursöffnung: 28. Oktober 1942.

Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.

Eingabefrist: 1. Dezember 1942.

Einstellung des Konkursverfahrens — Suspension de la liquidation

(SchKG 230.)

(L. P. 230.)

Falls nicht binnen zehn Tagen ein Gläubiger die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten hinreichende Sicherheit leistet, wird das Verfahren geschlossen.

La faillite sera clôturée faute par les créanciers de réclamer dans les dix jours l'application de la procédure en matière de faillite et d'en avancer les frais.

Kt. Zürich Konkursamt Hottingen-Zürich (1233)

Ueber die Firma Inter-Brevex AG., Wilfried-Strasse 19, Zürich 7. (Herstellung und Verkauf von Maschinen zur Herstellung von Schlagrahm), ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 30. September 1942 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung des nämlichen Richters vom 4. November 1942 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.

Sofern nicht ein Gläubiger bis zum 23. November 1942 die Durchführung des summarischen Verfahrens begehrt, die Haftung für die bezüglichen Kosten übernimmt und einen Kostenvorschuss von Fr. 400. — leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.

Ct. de Vaud Office des faillites de Lausanne (1238)

Failli: Liardet Daniel, produits d'Orient, Valentin 52, à Lausanne.

Date du prononcé: 3 novembre 1942.

Délai pour avancer les frais de fr. 200. —: 21 novembre 1942.

Kollokationsplan — Etat de collocation

(SchKG 249—251.)

(L. P. 249—251.)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié passe en force, s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

Graduatoria

(L. E. F. 249—251.)

La graduatoria originale o rettificata diventa definitiva se non è impugnata nel termine di dieci giorni con un'azione promossa davanti al giudice che ha pronunciato il fallimento.

Kt. Basel-Stadt Konkursamt Basel-Stadt (1239)

Gemeinschuldner: Nachlass des verstorbenen

Willmann-Kratz Jakob Heinrich,

Vertreter, Inhaber der Firma «Willmann-Kratz», Fabrikation und Handel in pharmazeutischen Spezialitäten, Burgstrasse 16, in Riehen bei Basel. Anfechtungsfrist: innert 10 Tagen.

Ct. Ticino Ufficio dei fallimenti di Bellinzona (1234)

Debitrice: Eredità giacente fu Vida Francesco, Bellinzona.

Data del deposito: 11 novembre 1942.

Termine per impugnarla: 21 novembre 1942.

Widerruf des Konkurses — Révocation de la faillite

(SchKG 195, 196, 317.)

(L. P. 195, 196, 317.)

Kt. Bern Konkursamt Frutigen (1241)

Der unterm 23. April 1942 über

Althaus Johann, Vater, Hotel-Pension Berna und Bernerhof,

Adelboden, eröffnete Konkurs ist zufolge Rückzuges sämtlicher Konkurs-eingaben durch Verfügung des Konkursrichters von Frutigen vom 9. November 1942 widerrufen und der Gemeinschuldner in die Verfügung über sein Vermögen wieder eingesetzt worden.

Konkursstolgerungen — Vente aux enchères publiques après faillite

(SchKG 257—259.)

(L. P. 257—259.)

Ct. du Valais Office des faillites de Sierre (1235)

Faillie: Boucherie Coopérative, Sierre.

Vente de valeurs litigieuses et actes de défaut de biens.

L'Office des faillites de Sierre vendra au plus offrant, le 19 novembre 1942, à 15 heures, à l'Hôtel Terminus, à Sierre, salle indépendante, entrée est, les valeurs véreuses prémentionnées.

Sierre, le 6 novembre 1942.

Le préposé: F. de Preux.

Liegenschaftsverwertungen im Pfändungs- und Pfandverwertungsverfahren (SchKG 138, 142; VZG Art. 29.)

Es ergeht hiermit an die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten die Aufforderung, dem unterzeichneten Betreibungsamt binnen der Eingabefrist ihre Ansprüche an dem Grundstück insbesondere auch für Zinsen und Kosten anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. Innert der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch die öffentlichen Bücher festgestellt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen.

Innert der gleichen Frist sind auch alle Dienstbarkeiten anzumelden, welche vor 1912 unter dem früheren kantonalen Rechte begründet und noch nicht in die öffentlichen Bücher eingetragen worden sind. Soweit sie nicht angemeldet werden, können sie einem gutgläubigen Erwerber des Grundstückes gegenüber nicht mehr geltend gemacht werden, sofern sie nicht nach den Bestimmungen des Zivilgesetzbuches auch ohne Eintragung im Grundbuch dinglich wirksam sind.

Kt. Thurgau Betreibungsamt Fischingen in Tannegg-Dussnang (1240)

Einmalige betriebsrechtliche Liegenschaftsteigerung.

Schuldner: Reimann Albert, sen., alt Metzgermeister, Gröningen (Zürich) (nicht entlassener Hypothekarschuldner); jetziger Liegenschaftseigentümer: Gesellschaft «Ornitos», Zürich 9, Eugen-Huber-Strasse 91.

Liegenschaft und Zugehör: Kat.-Nr. 784, Wohnhaus mit ehemaligem Stickerlokal in Niederhofen, unter Nr. 114 für Fr. 20 000. — assekuriert. Eine Autogarage, unter Nr. 115 für Fr. 1500 assekuriert. Circa 1 a Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten.

Betriebsamtliche Schätzung: Fr. 17 000. —.

Die Verwertung wird verlangt infolge Betreibung des Pfandgläubigers im ersten Rang.

Steigerungstag: Donnerstag, den 10. Dezember 1942, nachmittags 3 Uhr.

Steigerungsort: Wirtschaft zum Löwen in Niederhofen.

Eingabefrist: 30. November 1942.

Vor der Zusage ist eine Anzahlung von Fr. 1000. — zu leisten.

Auflegung der Steigerungsbedingungen nebst Lastenverzeichnis auf dem Betreibungsamt während 10 Tagen vom 1. bis 10. Dezember 1942.

Tannegg-Dussnang, den 9. November 1942.

Das Betreibungsamt: Alb. Bürgli.

Nachlassverträge — Concordats — Concordati

Nachlassstundung und Aufruf zur Forderungseingabe

(SchKG 295, 296, 300.)

Sursis concordataire et appel aux créanciers

(L. P. 295, 296, 300.)

Den nachbenannten Schuldner ist eine Nachlassstundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen in der Eingabefrist beim Sachwalter einzulegen, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

Kt. Bern Konkurskreis Bern (1242)

Schuldner: Mauerhofer Robert, Autofahrschule und Garage, Worbstrasse 192, Gümligen.

Datum der Stundungsbewilligung durch den Gerichtspräsidenten I von Bern: 3. November 1942.

Sachwalter: Notar Fritz Schneiter, Muri bei Bern.

Eingabefrist: bis und mit dem 5. Dezember 1942. Die Forderungen sind schriftlich beim Sachwalter anzumelden.

Gläubigerversammlung: Montag, den 11. Januar 1943, um 14 Uhr, im Hotel Krone in Muri.

Aktenauflage: 10 Tage vor der Gläubigerversammlung im Bureau des Sachwalters.

Widerruf der Nachlassstundung — Révocation du sursis concordataire

(SchKG 298, 309.)

(L. P. 298, 309.)

Ct. de Vaud Arrondissement de Lausanne (1243)

Débitrice: Société en nom collectif Addy Charles & Cie, ameublements, Valentin 6, à Lausanne.

Date du jugement: 9 novembre 1942.

Lausanne, le 9 novembre 1942. Office des faillites de Lausanne.

Nachlassverfahren von Banken und Sparkassen

(B.-G. vom 8. November 1934, Art. 37.)

Kt. Zürich Konkurskreis Zürich-Altstadt (1236)

Bank Guyerzeiler AG.

in Nachlassliquidation, Zürich.

Im Liquidationsverfahren der Bank Guyerzeiler AG. gelangt ein viertes Liquidationsbetriebsresultat von 5,9% als Schlussquote zur Auszahlung.

Die Ausrichtungen an die Buchgläubiger (Kontokorrent-, Depositen- und Terminguthaben) erfolgen, soweit die Adressen bekannt sind, an diese bzw. deren Vertreter per Postauszahlung.

Die Inhaber von Obligationen werden ersucht, ihre Titel am Geschäftssitz der Bank (Kassa an der Börsenstrasse 16 in Zürich 1), vorzuweisen. Die Auszahlung der Schlussdividende an die Obligationäre findet in folgender Reihenfolge statt:

An die Gläubiger mit Buchstaben:

A—E bis zum 16. November 1942,

F—K vom 17. bis 23. November 1942,

L—R vom 24. bis 30. November 1942,

S—Z vom 1. bis 7. Dezember 1942,

gegen Quittung und Rückgabe der Obligationen an die Bank.

Beträge, die bis Ende Januar 1943 nicht bezogen sind, werden gemäss Art. 42 der Verordnung des Bundesgerichtes zum Bankengesetz bei der Zürcher Kantonalbank als kantonale Depositenanstalt hinterlegt.

Zürich, den 10. November 1942.

Der Liquidator:

H. Güller.

Handelsregister — Régistre du commerce — Registro di commercio

Zürich — Zürich — Zurigo

5. November 1942. Lederwaren, Pergamentartikel, Kalenderverlag. Paul Mathys & Co., in Zürich 1. Unter dieser Firma sind Paul Mathys, jun., von Rüschelen (Bern), in Zürich 10, als unbeschränkt haftender Gesellschafter, und Hermann Münzhuber, von St. Ursen (Freiburg), in Zürich, als Kommanditär mit einer Bareinlage von Fr. 1000 eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 15. November 1942 ihren Anfang nehmen wird. Fabrikation von und Handel en gros mit Lederwaren und Pergamentartikeln; Kalenderverlag. Börsenstrasse 10.

6. November 1942.

Bekleidungsfabrik Rüschlikon, Gertrud Müller, in Rüschlikon (SHAB. Nr. 176 vom 30. Juli 1941, Seite 1478). Die Firma hat den Sitz nach Zürich verlegt und lautet nun Bekleidungsfabrik G. Müller. Die Firmainhaberin Gertrud Ottilie Müller wohnt in Zürich 2. Geschäftslokal: Brändschenkestrasse 20.

6. November 1942.

Richard Müller, Hoch- u. Tiefbau, in Kilchberg. Inhaber dieser Firma ist Richard Müller, von Thalwil, in Kilchberg (Zürich). Ausführung von Hoch- und Tiefbauarbeiten. Dorfstrasse 124 a.

6. November 1942.

Wasserversorgung Toussen-Lunnern, in Obfelden (SHAB. Nr. 203 vom 31. August 1933, Seite 2061). Diese Genossenschaft hat in ihrer Generalversammlung vom 30. April 1942 neue, den Vorschriften des revidierten Obligationenrechtes angepasste Statuten angenommen und dabei folgende Abänderungen der publikationspflichtigen Tatsachen getroffen: Die Genossenschaft bezweckt den Betrieb und den Ausbau der von ihr erstellten Wasserversorgungsanlage, die die Zivilgemeinden Toussen, Kirchfeld, Ober- und Unter-Lunnern umfasst. Die Bekanntmachungen erfolgen in den amtlichen Publikationsorganen für die Gemeinde Obfelden, gegenwärtig «Anzeiger des Bezirkes Affoltern» und «Volksblatt des Bezirkes Affoltern» und, soweit gesetzlich vorgeschrieben, im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Mitteilungen an die Genossenschaftler geschehen entweder durch Anschlag an den Sennereilokalen oder Publikation in den genannten amtlichen Publikationsorganen der Gemeinde Obfelden. Robert Meier, Albert Meyer und Walter Fischer-Studer sind aus dem Vorstand ausgetreten; ihre Unterschriften sind erloschen. Der bisherige Beisitzer Robert Gut-Gut ist nun Präsident, und neu wurden in den Vorstand gewählt Heinrich Wydler, von und in Obfelden, als Aktuar, und Kaspar Elsener, von Menzingen (Zug), in Obfelden, als Quästor. Der Präsident Robert Gut-Gut zeichnet kollektiv mit dem Aktuar Heinrich Wydler oder dem Quästor Kaspar Elsener.

6. November 1942.

Schweiz. Maler- und Gipsermeister-Verband, Genossenschaft, mit Sitz am jeweiligen Domizil des Sekretariates, gegenwärtig in Zürich 1 (SHAB. Nr. 19 vom 24. Januar 1934, Seite 214). In der Delegiertenversammlung vom 4. Juli 1942 wurden neue, den Vorschriften des revidierten Obligationenrechtes angepasste Statuten angenommen, wodurch die eingetragenen Tatsachen folgende Änderungen erfahren: Die Firma wird auch in französischer und italienischer Sprache geführt, lautend: Association Suisse des Maîtres Peintres-Plâtriers; Associazione Svizzera dei Padroni Pittori e Gessatori. Sitz der Genossenschaft ist Zürich. Mitteilungen an die Genossenschaftler erfolgen durch Zirkular oder Veröffentlichung in der «Schweizerischen Maler- und Gipsermeister-Zeitung», Bekanntmachungen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Präsident, Vizepräsident und Sekretär führen Kollektivunterschrift je zu zweien. Ernst Schneider und Anton Bamert sind aus dem Zentralausschuss ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Karl Furter, von und in Lenzburg, ist Präsident (bisher Mitglied); Eduard Pfister-Schaer, von und in Solothurn, ist Vizepräsident (bisher Mitglied). Kollektivunterschrift je zu zweien führen Präsident Karl Furter, Vizepräsident Eduard Pfister-Schaer und Sekretär Dr. Oskar Holzer.

6. November 1942.

Landw. Genossenschaft Hagenbuch-Schneit, in Hagenbuch (SHAB. Nr. 143 vom 22. Juni 1939, Seite 1294). Diese Genossenschaft hat in der Generalversammlung vom 22. Februar 1942 neue, den Vorschriften des revidierten Obligationenrechtes angepasste Statuten angenommen, wodurch die eingetragenen Tatsachen folgende Änderungen erfahren: Die Firma lautet Landwirtschaftliche Genossenschaft Hagenbuch-Schneit. Zweck der Genossenschaft ist die Hebung der Wohlfahrt ihrer Mitglieder, die Förderung der bäuerlichen Berufsbildung und die Ausbreitung und Vertiefung genossenschaftlicher Gesinnung in der ländlichen Bevölkerung. Sie sucht ihren Zweck insbesondere zu erreichen durch: a) Vermittlung von preiswürdigen und guten Artikeln des land- und hauswirtschaftlichen Bedarfs; b) möglichst vorteilhafte Verwertung von Erzeugnissen des landwirtschaftlichen Betriebes; c) Veranstaltung von Kursen und Vorträgen; d) grundsätzliche Unterstützung aller genossenschaftlichen Bestrebungen. Neben persönlicher Haftbarkeit besteht unbeschränkte Nachschusspflicht der Genossenschaftler. Bekanntmachungen erfolgen im Schweizerischen Handelsamtsblatt, Mitteilungen an die Genossenschaftler im «Winterthurer Volksblatt». Präsident oder Vizepräsident führen mit dem Aktuar Kollektivunterschrift. Der Verwalter hat, wenn er dem Vorstände angehört, Einzelunterschrift. Andernfalls bestimmt der Vorstand die Vertretungsbefugnis. Heinrich Keller, von und in Hagenbuch, führt als Verwalter Einzelunterschrift.

6. November 1942.

Mahalia-Cigaretten-Fabrik A.-G., in Richterswil (SHAB. Nr. 175 vom 29. Juli 1941, Seite 1469). Einzelprokura ist erteilt an Alhert Widmer, von Zürich, in Richterswil, und Gretel Mathe geb. Schmidtsberger, von Wettswil a. A., in Richterswil.

6. November 1942.

Personalfürsorge-Stiftung der L.C. Smith- & Corona-Schreibmaschinen A.-G. Unter diesem Namen besteht auf Grund der Urkunde vom 31. Oktober 1942 eine Stiftung mit Sitz in Zürich. Diese bezweckt die Fürsorge für das von der Firma «L. C. Smith- & Corona-Schreibmaschinen A.-G.» in Zürich bezeichnete ständige Personal und dessen Angehörige, insbesondere den Schutz gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter und von teilweiser oder gänzlicher Arbeitslosigkeit. Organe der Stiftung sind der Stiftungsrat von

3 Mitgliedern und die Kontrollstelle. Mitglieder des Stiftungsrates sind Friedrich Diamant, Präsident; Lina Diamant geb. Müller, beide von und in Zürich, und Andreas Gerschel, von Dättwil (Aargau), in Zürich. Der Präsident führt Einzelunterschrift, und die beiden übrigen Mitglieder des Stiftungsrates führen Kollektivunterschrift. Domizil: Stampfenbachstrasse 69, in Zürich 6 (bei der L. C. Smith- & Corona-Schreibmaschinen A.-G.).

6. November 1942.

Probst Flim A.-G. Zürich, in Zürich (SHAB. Nr. 278 vom 26. November 1941, Seite 2382). Eugen Probst ist als Verwaltungsrat zurückgetreten; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde als einziger Verwaltungsrat der bisherige Direktor Eduard Probst, von Basel, in Zürich, gewählt. Er führt Einzelunterschrift.

6. November 1942.

Neue Blindenwerkstätte, Anton Pellanda, in Winterthur. Inhaber dieser Firma ist Anton Pellanda, von Intragna (Tessin), in Winterthur 1. Fabrikation und Reparatur von Bürsten- und Korbwaren. Badgasse 4.

6. November 1942.

Konsumgenossenschaft Uetikon, in Uetikon am See (SHAB. Nr. 286 vom 5. Dezember 1941, Seite 2477). Arthur Heiz ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Der Beisitzer Rudolf von Gunten, von Sigriswil (Bern), in Uetikon am See, ist nun Vizepräsident. Der Präsident, der Vizepräsident und der Aktuar führen Kollektivunterschrift je zu zweien.

6. November 1942.

Schweizerische Filmzentrale (Centrale Suisse du Film) (Centrale Svizzera del Film) (Swiss Film Central Office), Genossenschaft, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 283 vom 3. Dezember 1935, Seite 2950). Durch Beschluss der Generalversammlung vom 5. September 1941 wurde die Genossenschaft aufgelöst. Die Firma ist nach durchgeführter Liquidation erloschen.

6. November 1942.

Verband schweiz. Fabrikanten und Händler landwirtschaftlicher Maschinen, Genossenschaft, in Zürich 10 (SHAB. Nr. 47 vom 25. Februar 1938, Seite 438). Durch Beschluss der Generalversammlung vom 10. Februar 1940 wurde die Genossenschaft aufgelöst. Die Firma ist nach durchgeführter Liquidation erloschen.

6. November 1942. Photorotationsdruckanstalt, Ansichtskartenverlag. **Gebr. E. & J. Furter**, in Zürich 6 (SHAB. Nr. 152 vom 4. Juli 1942, Seite 1538). Photorotationsdruckanstalt und Ansichtskartenverlag. Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes und daheriger Auflösung dieser Kollektivgesellschaft erloschen. Die Liquidation ist durchgeführt.

7. November 1942.

Angestellten-Fürsorgestiftung der Max H. Dreifuss A.-G. Unter diesem Namen besteht auf Grund der Urkunde vom 6. November 1942 eine Stiftung mit Sitz in Zürich. Die Stiftung bezweckt im allgemeinen die Fürsorge für die Angestellten und Arbeiter der «Max H. Dreifuss A.-G.» sowie deren Familien und im besondern die Unterstützung bei Krankheit, Unfällen, Arbeitslosigkeit, Invalidität, sofern die Ansprüche aus den gesetzlichen und privaten Versicherungen nicht ausreichen. Organe der Stiftung sind der Stiftungsrat von 2 bis 3 Mitgliedern und die Kontrollstelle. Mitglieder des Stiftungsrates sind Hans Schneeberger, von Langenthal (Bern), in Zürich, Präsident, und Martha Metzger geb. Grob, von und in Zürich. Die Genannten führen Einzelunterschrift. Domizil: Stampfenbachstrasse 48, in Zürich 6 (bei der Max H. Dreifuss A.-G.).

7. November 1942. Taxameterbetrieb.

J. Hirschl, in Zürich (SHAB. Nr. 243 vom 16. Oktober 1940, Seite 1890). Taxameterbetrieb. Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

7. November 1942. Taxameterbetrieb.

Hirschl & Meier, in Zürich 7. Unter dieser Firma sind James Eugène Hirschl, von Trub (Bern), in Zürich 7, und Ferdinand Meier, von Würenlingen (Aargau), in Zürich 7, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Juli 1942 ihren Anfang nahm. Die beiden Gesellschafter führen kollektiv die Unterschrift. Taxameterbetrieb. Bergstrasse 45.

7. November 1942. Waren aller Art und Handel mit Nahrungsmitteln.

H. Litscher, in Zürich. Inhaber dieser Firma ist Hans Litscher, von Sevelen (St. Gallen), in Zürich 6. Vertretungen von Waren aller Art und Handel mit Nahrungsmitteln en gros. Götzstrasse 12.

7. November 1942. Buchhaltungen und Steuerberatung.

Oscar Brunner, in Zürich. Inhaber dieser Firma ist Oskar Brunner, von Zürich und Grossandelfingen, in Uster. Einrichtung und Nachtragung von Buchhaltungen und Steuerberatung. Hofwiesenstrasse 379.

7. November 1942. Tuch- und Massgeschäft, Versandhaus. **Paul Schellenberg**, in Pfäffikon (SHAB. Nr. 131 vom 8. Juni 1934, Seite 1559). Die Firma verzweigt als nunmehrige Geschäftsnatur: Tuch- und Massgeschäft, Versandhaus.

9. November 1942.

Fell A.G. (Fourrures S.A.). Unter dieser Firma ist mit Sitz in Zürich auf Grund der Statuten vom 2. November 1942 eine Aktiengesellschaft gebildet worden. Ihr Zweck besteht im Handel mit Rauchwaren, rohen, veredelten und konfektionierten Fellen, Pelzfurnituren und verwandten Gegenständen sowie in der Beteiligung an Geschäften verwandter Branchen. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000 und ist eingeteilt in 50 volleinbezahlte, auf den Inhaber lautende Aktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Auguste Soutter, von Aigle (Waadt), in Lausanne. Domizil: Sihlporte 3, in Zürich 1 (eigenes Lokal).

Bern — Berne — Berna

Bureau Bern

6. November 1942. Herren- und Damenwäsche.

Frau Wicki, mit Sitz in Bern. Inhaberin dieser Firma ist Rosa Wicki geb. Kiener, güterrechtlich getrennte Ehefrau des Viktor Jean, von Flühli (Luzern), in Bern, welcher zum Geschäftsbetrieb seiner Ehefrau ausdrücklich seine Zustimmung erteilt. Versandgeschäft in Herren- und Damenwäsche. Zeltweg 11.

6. November 1942. Spezerieen, Früchte, Gemüse.

Schuler-Schindler, Spezeriehandlung, Früchte und Gemüse, mit Sitz in Bern (SHAB. Nr. 296 vom 18. Dezember 1923, Seite 2366). Neues Geschäftsdomizil: Greyerzstrasse 23.

6. November 1942.

Hans Kissling, Eisenbau-Aktiengesellschaft, mit Sitz in Bern (SHAB. Nr. 282 vom 1. Dezember 1936, Seite 2813). Neues Geschäftsdomizil: Lorrainestrasse 17.

6. November 1942: Coiffeurgeschäft.

Karl Napravnik-Pulver, Herren- und Damensalon, Parfümerien, mit Sitz in Bern (SHAB. Nr. 172 vom 26. Juli 1935, Seite 1918). Die Firma wird infolge Geschäftsübergabe im Handelsregister gelöscht.

7. November 1942. Bücher, Zeitschriften.

Hermes Vertriebs-G.m.b.H., Vertrieb von Büchern und Zeitschriften, mit Hauptsitz in Zürich und Zweigniederlassung in Bern (SHAB. Nr. 252 vom 29. Oktober 1942, Seite 2470). Neues Geschäftsdomizil der Zweigniederlassung: Gutenbergstrasse 39, bei J. M. Kuster.

Bureau Büren a.d.A.

4. November 1942.

Landwirtsch. Genossenschaft Leuzigen, mit Sitz in Leuzigen (SHAB. Nr. 114 vom 14. Mai 1938, Seite 1102). An der Hauptversammlung vom 23. Juli 1942 hat sich diese Genossenschaft in Anpassung an das neue Recht neue Statuten gegeben, wodurch folgende publikationspflichtige Tatsachen berührt werden: Die Firma lautet nun: **Landwirtschaftliche Genossenschaft Leuzigen**. Die Genossenschaft bezweckt die Förderung der wirtschaftlichen und kulturellen Interessen ihrer Mitglieder durch das Mittel der genossenschaftlichen Selbsthilfe. Die Mitteilungen erfolgen durch Publikation im Amtsanzeiger, alle vom Gesetz vorgeschriebenen Bekanntmachungen im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Die Unterschrift führen der Präsident oder der Vizepräsident mit dem Sekretär zu zweien kollektiv. Ausser der persönlichen und solidarischen Haftbarkeit sind die Mitglieder verpflichtet, Unterbilanzen durch Nachschüsse zu decken. Hans Rätz-Schlup ist als Vizepräsident aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Er wird ersetzt durch Fritz Rätz Beck, von und in Leuzigen. Präsident oder Vizepräsident zeichnen mit dem Sekretär kollektiv zu zweien. Die übrigen publikationspflichtigen Tatsachen erfahren keine Aenderung.

Bureau Burgdorf

7. November 1942. Drogerie, Kolonialwaren usw.

Max Aeschlimann-Marbot, Drogerie, Kolonialwaren, Sanitätsgeschäft, in Kirchberg. Die Firma hat ihren Sitz nach Derendingen verlegt, wo sie seit 5. Oktober 1942 eingetragen ist (SHAB. Nr. 234 vom 8. Oktober 1942). Die Firma wird im Handelsregister von Burgdorf von Amtes wegen gelöscht.

Bureau de Courtelary

9. novembre 1942. Avoine, vinaigre, etc.

Usine de produits alimentaires du Torrent, Cormoret (FOSC. du 13 novembre 1939, n° 268, page 2290). Cette société anonyme, dont le siège est à Cormoret, a partiellement révisé ses statuts dans son assemblée générale du 28 septembre 1942. Le but de l'entreprise a été modifié en ce sens: La société désigne comme activité la fabrication et la vente de produits d'avoine, de vinaigre, de tous produits à base de vinaigre et d'autres produits alimentaires et fourrages. Les autres faits publiés précédemment ne sont pas modifiés. Le capital social de 200 000 fr. est complètement libéré.

Bureau Interlaken

9. November 1942. Hotel.

Adolf Bischoff, in Wengen. Gemeinde Lauterbrunnen. Inhaber dieser Einzelfirma ist Adolf Bischoff, von Lauterbrunnen, in Wengen, Gemeinde Lauterbrunnen. Der Firmainhaber lebt mit seiner Ehefrau Johanna geb. Waespe in vertraglicher Gütertrennung. Betrieb des Hotels Bellevue.

9. November 1942. Reisebureau usw.

The American Express Company Incorporated Hartford & New-York, Filiale Interlaken, in Interlaken, mit Hauptsitz in Hartford und New York (SHAB. Nr. 256 vom 31. Oktober 1941, Seite 2170). Die für die hiesige Zweigniederlassung an Hans Erni erteilte Kollektivprokura ist erloschen. Die Gesellschaft hat als neuen Kollektivprokuristen für die hiesige Zweigniederlassung ernannt: Paul Messer, von Jegenstorf, Prokurist der Zweigniederlassung Zürich, wohnhaft in Zürich.

Bureau de Moutier

6. novembre 1942. Transports, combustibles, garage.

Pierre Vallet, transports et combustibles, à Moutier (FOSC. du 26 février 1942, n° 46, page 442). Le titulaire de cette raison individuelle ajoute à son genre de commerce: garage.

6. novembre 1942.

Association de Fromagerie de Courrendlin et environs, société coopérative avec siège à Courrendlin (FOSC. du 16 septembre 1933, n° 217, page 2181). La société a, dans son assemblée générale du 5 décembre 1940, abrogé entièrement ses statuts et les a remplacés par de nouveaux. La nouvelle raison sociale est: **Société de Laiterie et Fromagerie de Courrendlin et environs**, société coopérative au sens du titre vingt-neuvième du Code des obligations. Ses statuts rénovés portent la date du 5 décembre 1942. Elle a pour but de sauvegarder les intérêts de ses membres en cherchant à tirer le meilleur parti possible du lait de leurs vaches. Les sociétaires répondent personnellement et d'une façon illimitée à l'égard des créanciers de la société. La signature sociale donnée collectivement à deux par le président ou par le vice-président avec le secrétaire ou le caissier, engage la société. La société a confié les fonctions de secrétaire et de caissier à une seule personne. Les autres faits déjà publiés ne sont pas modifiés. A l'assemblée du 18 septembre 1942, Christian Liechti, de Landiswil, à Courrendlin, a été nommé en qualité de secrétaire-caissier de la société, en remplacement de Jean Widmer, démissionnaire, dont la signature est radiée. A l'assemblée du 2 novembre 1933, Alphonse Fæhndrich, de Liesberg, à Châtillon, a été nommé en qualité de vice-président, en remplacement de Jean Liechti, démissionnaire, dont la signature est radiée. Le président est Oscar Hæfner (déjà inscrit); vice-président: Alphonse Fæhndrich (nouveau); secrétaire-caissier: Christian Liechti.

9. novembre 1942.

Société Immobilière, société coopérative avec siège à Bévillard (FOSC. du 12 juillet 1941, n° 161, page 1359). La société a, dans son assemblée extraordinaire du 7 octobre 1942, adopté de nouveaux statuts adaptés à la législation nouvelle. Les publications précédentes sont modifiées sur les points suivants: Le siège de la société est transféré à Malleray. L'organe de publicité est la Feuille officielle suisse du commerce. Les convocations pour les assemblées générales ont lieu au moyen de simples lettres adres-

sées à chaque associé. Le conseil d'administration est composé de 3 à 7 membres. Ne font plus partie de l'administration: Nadège Charpillot et Elésia Charpillot, dont les signatures sont radiées. Elles sont remplacées par Roger Châtelain, de Tramelan-Dessus, à Lausanne, nommé secrétaire, et Serge Neukommi, d'Eggwil, à Lausanne, nommé caissier. La société est engagée par la signature individuelle du président ou du vice-président, déjà inscrits, et par la signature collective du secrétaire et du caissier. Les faits publiés antérieurement ne subissent pas d'autres modifications.

9 novembre 1942. Epicerie, mercerie, etc.

Laurence Roth-Paratte, à Moutier. Le chef de cette raison individuelle est Laurence Roth-Paratte, épouse autorisée de Valéry, de Rosières, à Moutier. Epicerie, mercerie, bonneterie. Rue Centrale 72.

Bureau Schlosswil (Bezirk Konolfingen)

5. November 1942.

Personalfürsorge der Firma Bühlmann & Co. Unter diesem Namen wurde von der Firma «Bühlmann & Co.», Käseexport in Grosshöchstetten, am 29. Oktober 1942, mit Sitz in Grosshöchstetten, eine Stiftung gemäss Art. 80 ff. ZGB. errichtet, welche die Weiterführung der im Jahre 1938 abgeschlossenen Alters- und Hinterbliebenenversicherung zugunsten des Personals der Firma «Bühlmann & Co.» mit der Schweizerischen Lebensversicherungs- und Rentenanstalt in Zürich zum Zwecke hat. Organ der Stiftung ist der Stiftungsrat. Er setzt sich zusammen aus dem Teilhaber der Kollektivgesellschaft «Bühlmann & Co.», Ulrich Bühlmann, von und in Grosshöchstetten, und dem Vertreter des Personals, Theodor Strübin, von Liestal, in Grosshöchstetten, Prokurist in der Firma «Bühlmann & Co.». Diese beiden Mitglieder des Stiftungsrates führen Kollektivunterschrift.

5. November 1942.

Wasserversorgungsgenossenschaft Oberdiessbach, in Oberdiessbach (SHAB. Nr. 447 vom 19. Dezember 1902, Seite 1785). Diese Genossenschaft hat in der Generalversammlung vom 21. Februar 1942 neue, den Vorschriften des revidierten Obligationenrechtes angepasste Statuten angenommen, wodurch die eingetragenen Tatsachen folgende Änderungen erfahren: Zweck der Genossenschaft ist: a) die Ortschaft Oberdiessbach und Umgebung mit einem Hydrantennetz und gutem Trinkwasser zu versehen; b) ausser den bereits zu Eigentum erworbenen Quellen «Siebenbrunnen-Kilchmatt» in der Gemeinde Aeschlen sowie «Schnabel» und «Reckwil» in der Gemeinde Ausserbirrmoos noch weitere Quellen, welche sich zur Trinkwasserversorgung eignen, anzukaufen. Bekanntmachungen erfolgen durch schriftliche Einladung per Post oder durch Inserat im «Amtsanzeiger von Konolfingen» und, soweit es das Gesetz vorschreibt, im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Die übrigen publizierten Tatsachen bleiben unverändert.

Luzern — Lucerne — Lucerna

4. November 1942.

Willmann-Lauber A.G. Kaffee-Grossrösterel, Aktiengesellschaft mit Sitz in Luzern (SHAB. Nr. 277 vom 25. November 1941, Seite 2371). Der Verwaltungsrat hat an Gottfried Moser, von Eschenbach, in Ebikon, Kollektivprokura erteilt. Er zeichnet kollektiv mit dem Direktor Alfred Schachtler, dessen Einzelunterschrift in eine Kollektivunterschrift umgewandelt wurde. Alfred Ufer ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Einziges Mitglied des Verwaltungsrates ist Josefa Willmann-Lauber, welche wie bisher Einzelunterschrift führt.

5. November 1942. Elektrische Anlagen.

W. Roth & Co., elektrische Licht- und Kraftanlagen, in Schötz (SHAB. Nr. 14 vom 18. Januar 1938, Seite 130). An Margaretha Roth geb. Amberg, von und in Schötz, wurde Einzelprokura erteilt. Die Prokura von Fritz Kaspar ist erloschen.

5. November 1942. Schweizerkohlen, technische Artikel.

Hans Gugelmann, Handel mit Schweizerkohlen und Vertrieb technischer Artikel, in Luzern (SHAB. Nr. 27 vom 4. Februar 1942, Seite 263). Die Firma wird gemäss Entscheid der Aufsichtsbehörde über das Handelsregister vom 27. Oktober 1942 von Amtes wegen im Handelsregister gestrichen.

7. November 1942.

Wohnkolonie Feldbreite, in Emmen. Unter dieser Firma hat sich gemäss den Statuten vom 30. Oktober 1942 eine Genossenschaft mit Sitz in Emmen gebildet. Die Genossenschaft bezweckt die gemeinschaftliche Ueberbauung des vom Alfred-Schindler-Fonds den Arbeitnehmern der «Eisengiesserei Emmenbrücke Reinle, Sigg & Cie.» und anderer dem Fonds angeschlossener Arbeitgeberfirmen schenkungsweise offerierten Baulanden in der Feldbreite nach den vom Schenker aufgestellten Grundsätzen. Ein Erwerb oder Gewinn darf von der Genossenschaft nicht bezweckt werden. Die Ueberbauung erfolgt nach den in den Statuten festgelegten Grundsätzen. Jede persönliche Haftbarkeit der Mitglieder ist ausgeschlossen. Die Mitteilungen der Genossenschaft an die Mitglieder erfolgen durch eingeschriebenen Brief; offizielles Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Unterschrift führen Präsident und Vizepräsident kollektiv oder der eine oder andere mit einem Prokuristen. Präsident der Verwaltung ist Dr. Franz Emmenegger, von Schüpfheim, in Luzern; Vizepräsident ist Hermann Reinle, von Stein (Aargau), in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen; Prokurist ist Gustav Wollflisberg, von Luzern und Dietwil (Aargau), in Luzern. Adresse: bei der Eisengiesserei Emmenbrücke Reinle, Sigg & Cie.

7. November 1942. Comestibles, Geflügel usw.

Seinet & Sohn, Nachf. v. Uehlinger & Seinet, Comestibles, Geflügel, Wildbret usw., in Luzern (SHAB. Nr. 130 vom 6. Juni 1935, Seite 1438). An Peter Seinet, von Neuenburg, in Luzern, wurde Einzelprokura erteilt.

Uri — Uri — Uri

2. November 1942.

Baugenossenschaft «Schlossberg». Unter dieser Firma hat sich mit Sitz in Erstfeld eine Genossenschaft gebildet. Die Statuten sind am 1. August 1942 festgelegt worden. Zweck der Genossenschaft ist der Zusammenschluss von Gewerbetreibenden der Baubranche und verwandter Kreise zur Erstellung von Wohnbauten in billiger Preislage nach Erwerb des notwendigen

Baulandes. Die Genossenschaft verfolgt keinen Erwerbszweck. Die Haftung der Genossenschaft ist auf ihr Vermögen beschränkt; die persönliche Haftbarkeit der einzelnen Genossenschafter ist ausgeschlossen. Die Publikationen erfolgen in den vom Gesetze vorgesehenen Fällen im Schweizerischen Handelsamtsblatt, die Mitteilungen durch eingeschriebenen Brief. Die Unterschriften für die Genossenschaft führen kollektiv zu zweien der Präsident Alois Bissig, von Isenthal, in Erstfeld, das Verwaltungsratsmitglied Karl Weidmann, von und in Luzern, und der Sekretär Otto Schmidlin, von Zürich, in Erstfeld.

7. November 1942. Konditorei.

Renner Alois, Konditorei, in Altdorf (SHAB. Nr. 207 vom 5. September 1932, Seite 2123). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe und Wegzugs des Inhabers von Altdorf erloschen.

7. November 1942. Tuch- und Zigarrenhandlung.

Müller & Co., Tuch- und Zigarrenhandlung, Massgeschäft, in Altdorf (SHAB. Nr. 116 vom 7. Mai 1913, Seite 831). Diese Kollektivgesellschaft hat sich aufgelöst und wird nach durchgeführter Liquidation gelöscht.

Schwyz — Schwyz — Svitto

7. November 1942. Tuch, Konfektion usw.

Karl Jütz, in Arth (SHAB. Nr. 110 vom 14. Mai 1934, Seite 1268), Tuch, Konfektion, Mercerie, Bonneterie. Die Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven sind übergegangen auf die neue Firma «Karl Jütz's Erben», in Arth.

7. November 1942. Tuch, Konfektion, Mercerie, Bonneterie.

Karl Jütz's Erben, in Arth. Unter dieser Firma haben Witwe Ida Jütz-Föry, von und in Arth; Karl Jütz, von und in Arth; Ida Contratto, von Eggenwil, in Goldau, mit Einwilligung des Ehemannes; Josef Jütz, von und in Arth, und der minderjährige Hans Jütz, von und in Arth, verbeistanden von Caspar Jütz, von und in Arth, mit Genehmigung der Vormundschaftsbehörde Arth vom 2. November 1942, eine Kollektivgesellschaft gegründet, welche am 1. Oktober 1942 ihren Anfang nahm. Die Firma wird vertreten durch Einzelunterschrift von Ida Jütz-Föry und Karl Jütz. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Karl Jütz», in Arth. Tuch, Konfektion, Mercerie, Bonneterie.

7. November 1942.

Xaver Iten & Sohn, Sägerei und Holzhandlung, in Sattel (SHAB. Nr. 224 vom 24. September 1936, Seite 2271). Die Kollektivgesellschaft hat sich infolge Todes des Xaver Iten sen. aufgelöst. Aktiven und Passiven sind übergegangen auf die neue Firma «Xaver Iten», in Sattel. Die Firma ist erloschen.

7. November 1942. Sägerei, Holzhandlung.

Xaver Iten, in Sattel. Inhaber dieser Firma ist Xaver Iten, von Oberägeri, in Sattel. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Kollektivgesellschaft «Xaver Iten & Sohn, Sägerei und Holzhandlung», in Sattel. Sägerei und Holzhandlung.

Freiburg — Fribourg — Friburgo

Bureau Tajers (Bezirk Sense)

28. Oktober 1942. Wirtschaft.

Peter Roggo, mit Sitz in St. Ursen, Betrieb der Wirtschaft St. Ursen (SHAB. Nr. 171 vom 24. Juli 1941, Seite 1438). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

Solothurn — Soleure — Soletta

Bureau Kriegstellen

9. November 1942.

Schneeräumungs-Maschinen A.G. (Machines pour le déblayement de la neige S. A.), mit Sitz in Gerlafingen (SHAB. Nr. 232 vom 6. Oktober 1942, Seite 2259). Das Aktienkapital von Fr. 110 000 ist nunmehr voll liberiert.

Bureau Ollen-Gösigen

9. November 1942. Restaurant.

Frau J. Sager-Faden, in Obergösgen. Inhaberin dieser Firma ist Josephine Sager geb. Faden, Ehefrau des Theodor Sager, von Rain (Luzern), in Obergösgen, welcher zur Eintragung die Zustimmung im Sinne von Art. 167 ZGB. erteilt hat. Betrieb des Restaurants zum Kreuz.

9. November 1942.

Stiftung Salve Regina, mit Sitz in Niedererlinsbach (SHAB. Nr. 141 vom 21. Juni 1937, Seite 1434). Aus dem Betriebsausschuss ist der Präsident Alois Meier ausgetreten; sein Unterschriftenrecht ist damit erloschen. An seiner Stelle ist nun Präsident des Stiftungsrates und des Betriebsausschusses, Albin Fischer, von Stetten (Aargau), in Niedererlinsbach. Er führt Kollektivunterschrift mit dem übrigen Mitglied des Betriebsausschusses.

Bureau Stadt Solothurn

9. November 1942.

Malzfabrik & Hafermühle Solothurn (Malterie & Gruellerie de Soleure), in Solothurn (SHAB. Nr. 47 vom 27. Februar 1942, Seite 454). Die Prokura von Alfred Rahm ist erloschen. An Heinrich Fretz, von Zürich, in Solothurn, wird Kollektivprokura erteilt. Er zeichnet kollektiv zu zweien mit einem der übrigen Zeichnungsberechtigten.

9. November 1942. Mechanische Werkstätte.

Misteli & Stucky, in Solothurn. Hans Misteli, des Hans sel., von Aeschi (Solothurn), und Fritz Stucky, Gottfrieds, von Oberurnen (Glarus), beide wohnhaft in Solothurn, haben unter ohiger Firma eine Kollektivgesellschaft gegründet, welche am 15. Oktober 1942 begonnen hat. Mechanische Werkstätte. Bruggmoosstrasse 37.

Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

6. November 1942.

Nährmittel-Werk Basel A.G. (Fabrique de produits alimentaires Bâle S. A.) (Fabbrica di prodotti alimentari Basilea S. A.), in Basel (SHAB. 1942 II, Nr. 210, Seite 1758). In der Generalversammlung vom 5. November 1942 wurde das Aktienkapital von Fr. 50 000 durch Ausgabe von 50 neuen Aktien um Fr. 50 000 auf Fr. 100 000 erhöht, eingeteilt in 100 voll einbezahlte Inhaberk Aktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend geändert.

6. November 1942. Wirtschaft.

H. Kübler, in Basel. Inhaber dieser Einzelfirma ist Hermann Kübler-Allemann, von und in Basel. Wirtschaftsbetrieb. Ryffstrasse 31.

Appenzell ARh. — Appenzell-Rh. ext. — Appenzello est.

5. November 1942. Homöopathische und biochemische Praxis usw. Louis Högger, homöopathische und biochemische Praxis, Versand diätetischer Nahrungsmittel und Genussmittel, Drogen usw., in Walzenhausen (SHAB. Nr. 291 vom 14. Dezember 1931, Seite 2666). Der Firmainhaber hat den Sitz seines Geschäftes sowie den persönlichen Wohnsitz nach Heiden verlegt. Oberdorf Nr. 846.

9. November 1942. Bäckerei, Konditorei usw. Emil Hohl, Bäckerei, Konditorei und alkoholfreie Wirtschaft, in Herisau (SHAB. Nr. 23 vom 28. Januar 1928, Seite 185). Die Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

9. November 1942. Bäckerei, Wirtschaft. Johannes Ehrbar-Ramsauer, Bäckerei und Wirtschaft, in Urnäsch (SHAB. Nr. 91 vom 21. April 1915, Seite 544). Die Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

9. November 1942. Frau Hirmke-Pöhl, Naturärztin, in Waldstatt (SHAB. Nr. 73 vom 28. März 1938, Seite 698). Die Firma ist infolge Todes der Inhaberin erloschen.

9. November 1942. Fuhrhalterei. Gottfried Schläpfer, Fuhrhalterei, in Walzenhausen (SHAB. Nr. 138 vom 16. Juni 1927, Seite 1112). Die Firma ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

St. Gallen — St-Gall — San Gailo

26. Oktober 1942.

«Milo» Spezial-Kosmetik H. A. Opitz & Co., St. Gallen, in St. Gallen. Hans Albert Opitz; Wilhelm Friedrich Opitz-Altherr und Emilie, genannt Mila Opitz-Altherr (diese mit Zustimmung des Ehemannes und des Waisenamtes vom 14. Oktober 1942); alle von Schaffhausen, in St. Gallen, haben unter obgenannter Firma eine Kommanditgesellschaft gegründet, welche am 1. Juli 1942 ihren Anfang nahm. Unbeschränkt haftende Gesellschafter sind: Hans Albert Opitz und Wilhelm Friedrich Opitz-Altherr. Kommanditistin ist Emilie, genannt Mila Opitz-Altherr, mit dem Betrage von Fr. 2000. Die Kommandite ist durch Verrechnung voll liberiert. Die Gesellschaft übernimmt von der Firma «H. A. Opitz», Geltenwilerstrasse 4—6, St. Gallen, die Geschäftsabteilung Kosmetik, mit Aktiven von Fr. 44 387.45 und Passiven von Fr. 19 628.— zum Preise von Fr. 24 759.45 welcher durch Gutschriften im gleichen Betrag regliert wird. Die Firma erteilt Einzelprokura an Emilie Opitz-Altherr, Kommanditistin. Kosmetische Spezialitäten. Geltenwilerstrasse 4—6.

5. November 1942. Technische Vertretungen, Radioartikel usw. Albert F. Spoerri, Sohn, technische Vertretungen und Handel in Radioartikeln, Grammophonen, Platten, in St. Gallen C (SHAB. Nr. 61 vom 13. März 1941, Seite 507). Diese Firma ist zufolge Wegzuges des Inhabers erloschen.

5. November 1942. Grammophon, Radio, Akkumulatoren. A. F. Spoerri, in St. Gallen. Inhaber dieser Firma ist Albert Friedrich Spoerri sen., von Zürich, in St. Gallen. Grammophon und Radio und Akkumulatorenfabrikation; Frongarteustrasse 4.

5. November 1942. Gebrüder Bruggner, Baugeschäft Degersheim, mit Sitz in Degersheim (SHAB. Nr. 276 vom 25. November 1937, Seite 2607). Diese Kollektivgesellschaft ist infolge Auflösung und durchgeführter Liquidation erloschen.

5. November 1942. Karl Bruggner, Baugeschäft, Degersheim, in Degersheim. Inhaber dieser Firma ist Karl Bruggner, von und in Degersheim. Baugeschäft; Windegstrasse.

5. November 1942. G. Halter-Sonderegger, Teppich-Handweberei Wil, in Wil. Inhaber dieser Firma ist Gottlieb Halter-Sonderegger, von Balgach, in Wil. Die Firma erteilt Einzelprokura an Käthy Halter-Sonderegger, von Balgach, in Wil. Teppichhandweberei; Merkurstrasse 15.

5. November 1942. Textilwaren. Emil Anderegg Aktiengesellschaft, Aktiengesellschaft, in St. Gallen (SHAB. Nr. 19 vom 24. Januar 1940, Seite 159). Der Präsident Emil Anderegg ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde in den Verwaltungsrat und als Präsident gewählt Gerold Emil Anderegg, von Männedorf und Wattwil, in St. Gallen. Der Genannte ist als Direktor zurückgetreten; er führt wie bisher Einzelunterschrift.

5. November 1942. Fürsorge-Fonds der Emil Anderegg A.-G. St. Gallen, Stiftung, in Sankt Gallen (SHAB. Nr. 290 vom 10. Dezember 1938, Seite 2644). Emil Anderegg, Präsident, ist aus dem Stiftungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Präsident des Stiftungsrates mit Einzelunterschrift ist das bisherige zeichnungsberechtigte Stiftungsratsmitglied: Gerold Emil Anderegg.

5. November 1942. Drahtseilbahngenossenschaft Egg & Umgebung, Genossenschaft, in Egg, Gemeinde Mogelsberg (SHAB. Nr. 254 vom 27. Oktober 1939, Seite 2186). Der bisherige Kassier Johann Kamm ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde in den Vorstand und als Kassier gewählt Albert Baumann, von und in Mogelsberg. Präsident und Aktuar zeichnen kollektiv.

5. November 1942. Metall-Garnitur A.-G., in St. Gallen W (SHAB. Nr. 58 vom 9. März 1940, Seite 461). Als weitere Mitglieder des Verwaltungsrates wurden gewählt: Gottlieb Keller, von Buus (Basel Land), und Max Burri, von Thunstein (Bern); beide in Winkeln (St. Gallen W). Die Unterschrift des Präsidenten Fritz Burri ist erloschen. Einzelunterschrift führt, wie bisher, der Geschäftsführer und Verwaltungsrat Max Burri.

5. November 1942. Konsumgenossenschaft Starkenbach, Genossenschaft, in Starkenbach, Gemeinde Alt-St. Johann (SHAB. Nr. 176 vom 1. August 1942, Seite 1767). Der bisherige Präsident Franz Schillibaum ist zufolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Als neues Mitglied wurde in den Verwaltungsrat gewählt: Hans Schillibaum, von Alt-St. Johann, in St. Gallen, Gemeinde Alt-St. Johann, Aktuar. Zum Präsidenten wurde gewählt der bisherige Aktuar Ulrich Feurer. Präsident und Aktuar zeichnen kollektiv; der Verwalter einzeln.

5. November 1942. Wirtschaft, Sägerei, Holzhandel. Jacob Müller, Wirtschaft, Sägerei und Holzhandel, in Mogelsberg (SHAB. Nr. 274 vom 30. Oktober 1913, Seite 1938). Diese Firma ist zufolge Todes des Inhabers erloschen.

5. November 1942. Hotel. Werner Huber-Engel, Hotel zum Rössli, in Wattwil (SHAB. Nr. 302 vom 27. Dezember 1940, Seite 2412). Laut Verfügung des Konkursrichters vom 3. Mai 1941 wurde der Konkurs widerrufen und es wird der frühere Eintrag wieder hergestellt.

Tessin — Tessin — Ticino

Distretto di Mendrisio

7 novembre 1942. Spedizioni. Società Anonima Züst e Bachmeier, gestione di una azienda di spedizioni, in Chiasso (FUSC. del 18 luglio 1942, n° 164, pagina 1657). La firma sociale conferita al vice-direttore Francesco Bernasconi è cancellata.

7 novembre 1942. Fornace con fabbrica di laterizi. Vassalli Roberto, fornace con fabbrica di laterizi, in Riva San Vitale (FUSC. dell'8 gennaio 1920, n° 7, pagina 41). La ditta è cancellata ad istanza degli eredi per decesso del titolare.

7 novembre 1942. Navigazione. «Roba» Schiffahrtsgesellschaft und Lagerhaus A.G., succursale di Chiasso, in Chiasso, con sede principale in Münchenstein, rappresentanza di navigazione sul Reno e Mare, ecc. (FUSC. del 10 ottobre 1941, n° 238, pagina 2007). La ragione sociale sopracitata è cancellata per soppressione della succursale stessa.

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau d'Aigle

7 novembre 1942. Société Immobilière La Segnière, Société anonyme, ayant son siège à Leysin (FOSC. du 15 février 1930, n° 38, page 341). La société a décidé sa dissolution en date du 2 octobre 1942, conformément au procès-verbal authentique de l'assemblée générale. La liquidation étant terminée, la société est radiée.

Bureau de Cossonay

7 novembre 1942. Société de fromagerie de Cuarnens et des Mousse, société coopérative dont le siège est à Cuarnens (FOSC. du 21 février 1942, n° 142, page 403). Cette société a, dans son assemblée générale, du 10 janvier 1942, adopté de nouveaux statuts qui contiennent, entre autres, les dispositions suivantes: La raison sociale est Société de Fromagerie de Cuarnens et des Mousse. La société a pour but de sauvegarder, au moyen de l'entraide coopérative, les intérêts de ses associés: 1° en cherchant à tirer le meilleur parti possible du lait de leurs vaches; 2° en favorisant le développement technique de l'industrie laitière. La société est affiliée à la Fédération des laiteries du Jura à Morges, dont les statuts et les décisions prises conformément à ces derniers revêtent pour elle un caractère obligatoire. Les engagements de la société sont garantis uniquement par la fortune sociale. Les publications s'effectuent par affichage et insertion. Les publications exigées par la loi doivent être faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est engagée par la signature collective à deux du président, du vice-président et du secrétaire. Le président est Frank Chappuis; vice-président: Marius Clément; secrétaire: Francis Chappuis; tous de et à Cuarnens.

Bureau de Lausanne

6 novembre 1942. Denrées coloniales, etc. Overseas Foodstuff Import Trading Company, à Lausanne. Par acte authentique et statuts du 3 novembre 1942, il a été fondé sous cette raison sociale une société anonyme. La société a pour but l'importation et le commerce en général de toutes denrées coloniales, le courtage et la représentation en Suisse de firmes britanniques et d'outre-mer. La société pourra s'intéresser, absorber ou fusionner avec d'autres commerces similaires. Elle pourra également créer des succursales et participer à des opérations immobilières. Le capital est fixé à la somme de 50 000 fr., divisé en 100 actions de 500 fr. au porteur; il est libéré jusqu'à concurrence de 20 000 fr. Les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. Le conseil d'administration se compose de 1 à 5 membres. A été nommé administrateur unique, avec signature individuelle, Hermann Cuendet, de Sainte-Croix, à Lausanne. Bureau: Ruelle St-François 5, dans ses locaux.

6 novembre 1942. Société Immobilière de Ste-Beuve, à Lausanne, société anonyme (FOSC. du 11 février 1937). Dans son assemblée générale extraordinaire du 4 novembre 1942, la société a décidé: 1° de transformer les 200 actions nominatives de 1000 fr. composant le capital social de 200 000 fr., libéré jusqu'ici du cinquième, actuellement entièrement libéré, en actions au porteur; 2° d'augmenter le capital social de 200 000 fr. à 275 000 fr., par l'émission de 75 actions au porteur de 1000 fr., entièrement libérées en compensation de créance; 3° de modifier les statuts et les mettre en harmonie avec les nouvelles dispositions du Code des obligations révisé. Les faits précédemment publiés sont modifiés sur les points suivants: Le capital social est de 275 000 francs, divisé en 275 actions de 1000 fr. au porteur, entièrement libérées comme suit: 200 000 fr. en espèces et 75 000 fr. en compensation de créance. Les publications ont lieu dans la Feuille officielle suisse du commerce.

7 novembre 1942. Fruits, primeurs. René Gerber, à Lausanne. Le chef de la maison est René Gerber, allié Liebguth, de Bâle et Sumiswald (Berne), à Lausanne. Vente et représentation de fruits et primeurs en gros. Rue du Maupas 55.

7 novembre 1942. Société Immobilière de Cery, à Lausanne, société anonyme (FOSC. du 28 juillet 1927). Dans son assemblée générale extraordinaire du 4 novembre 1942, la société a décidé: 1° de transformer les 60 actions nominatives

de 250 fr. composant le capital social de 15 000 fr., entièrement libéré, en actions au porteur; 2° de modifier les statuts. Les faits précédemment publiés sont modifiés sur les points suivants: Le capital social de 15 000 fr. est divisé en 60 actions de 250 fr. chacune, au porteur, entièrement libérées. La société est engagée par la signature collective de 2 administrateurs, si le conseil d'administration comprend plusieurs membres, ou par la signature de l'administrateur unique, s'il est ainsi composé. L'administrateur Alphonse Cardinaux est décédé; sa signature ainsi que celles des administrateurs Robert Longchamp et Louis Noverraz-Depierraz, qui ont donné leurs démissions, sont radiées. A été nommé en qualité de seul administrateur, avec signature individuelle, Emile Chevalley, de Denezy (Vaud), à St-Sulpice. Le bureau est transféré: Rue du Lion-d'Or 6, étude Zahnd, notaires.

7 novembre 1942.

Société Immobilière Caroline-Pont-Bessières, à Lausanne, société anonyme (FOSC. du 4 janvier 1940). Les pouvoirs de l'administrateur Fritz Spielmann sont éteints; sa signature est radiée. Ont été nommés en qualité d'administrateurs: Lucien Margot, de Ste-Croix (Vaud), à Lausanne, et Louis Schneider, de Genève, à Céligny, désigné président, lesquels engagent la société par leur signature collective à deux. Le bureau est transféré: Rue Centrale 5, étude Ed. Braun, notaire.

7 novembre 1942.

Société anonyme du Grand Hôtel de la Paix, à Lausanne, société anonyme (FOSC. du 21 mai 1932). Les pouvoirs de l'administrateur Alfred Cottier sont éteints; sa signature est radiée. A été nommé en qualité d'administrateur Robert Monnet, de Grancy (Vaud), à Lausanne, lequel engage la société en signant collectivement à deux avec le président Eugène Failletaz, ou le vice-président Joseph Dicmand, les deux déjà inscrits.

Bureau de Morges

6 novembre 1942.

Laiterie de Bussigny-St-Germain S.A., société anonyme, à Bussigny sur Morges (FOSC. du 9 février 1934, n° 33, page 368). Font partie du conseil d'administration: Alexandre Barraud, président (déjà inscrit); Frédéric Lüthi, de Langnau (Berne), à Bussigny sur Morges, secrétaire (nouveau). Charles Rossier a cessé de faire partie de ce conseil d'administration; sa signature sociale collective est radiée. Le président et le secrétaire signent collectivement au nom de la société.

Bureau de Moudon

7 novembre 1942.

Société de laiterie d'Ogens, société coopérative dont le siège est à Ogens (FOSC. du 29 juillet 1942, n° 173, page 1746). Dans son assemblée générale extraordinaire du 14 octobre 1942, cette société a: 1° décidé sa dissolution et son entrée en liquidation sous la raison sociale **Société de laiterie d'Ogens en liquidation**; 2° pris acte de la démission des membres du comité de direction: Armand Freiss, président, et Adrien Pahud, secrétaire; 3° désigné comme liquidateurs: Armand Freiss, fils de Jules, de Sainte-Croix; Adrien-Eugène Pahud, fils de Louis-Victor, de Saint-Cierges, et Ulysse-Ernest Pidoux, fils de Jules, de Villars-le-Comte, tous à Ogens, lesquels signeront collectivement à trois. Les signatures de Armand Freiss, en tant que président, et de Adrien Pahud, en tant que secrétaire, sont radiées.

Wallis — Valais — Vallesse

Bureau de Sion

5 novembre 1942. Courtage, etc.

Armand Dupuis, à Sion. Le chef de cette maison est Armand Dupuis, de Belmont sur Yverdon, à Sion. Courtage en biens-fonds et agence d'affaires. * Les Rochers », Place du Midi.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau de La Chaux-de-Fonds

4 novembre 1942. Empierrage de mouvements.

Marcel Robert, à La Chaux-de-Fonds. Le chef de la maison est Paul-Marcel Robert, de La Chaux-de-Fonds, y domicilié. Atelier artisanal d'empierrage de mouvements. Rue du Commerce.

Bureau du Locle

6 novembre 1942. Pierres fines, emboutissages, etc.

Pierre Brunner, pierres fines pour l'horlogerie, emboutissages, sertissages, chatons, travaux spéciaux en saphir et diamants, au Locle (FOSC. du 5 novembre 1942, n° 258, page 2537). Le chef de la maison confère procuration individuelle à Jean-Louis Guinand, des Brenets, au Locle.

6 novembre 1942. Boucherie-charcuterie.

Fritz Berger, boucherie-charcuterie, au Locle (FOSC. du 17 juin 1920, n° 155, page 1150). La raison est radiée ensuite de remise de commerce.

6 novembre 1942. Boucherie-charcuterie.

Maurice Berger, au Locle. Le chef de la maison est Fritz-Maurice Berger, d'Oberlangenegg (Berne), au Locle. Boucherie-charcuterie. Grand'Rue 1.

Genf — Genève — Ginevra

4 novembre 1942.

Textiles Importation S.A., à Genève (FOSC. du 14 octobre 1940, page 1875). Dans son assemblée générale extraordinaire du 2 novembre 1942, la société a porté son capital social de 50 000 fr. à 75 000 fr. par l'émission de 25 actions nouvelles de 1000 fr. chacune, au porteur, ces dernières entièrement libérées par compensation à due concurrence, avec une créance. Le capital social actuel est donc de 75 000 fr., entièrement libéré, divisé en 75 actions de 1000 fr. chacune, au porteur. Les statuts ont été modifiés en conséquence.

6 novembre 1942. Ebénisterie.

Guanziroli frères, à Carouge, fabrique de meubles, société en nom collectif (FOSC. du 8 juillet 1939, page 1438). La société est dissoute depuis

le 6 juillet 1940. Son actif et son passif sont repris par la maison « E. Guanziroli, frère », à Carouge, ci-après inscrite. Sa liquidation étant terminée, cette société est radiée.

6 novembre 1942. Ebénisterie.

E. Guanziroli, frère, à Carouge. Le chef de la maison est Ercole-Giuseppe-Santo Guanziroli, de nationalité italienne, à Carouge. La maison a repris la suite des affaires ainsi que l'actif et le passif de la société en nom collectif « Guanziroli frères », à Carouge, ci-dessus radiée. Entreprise d'ébénisterie. Aux Moraines.

6 novembre 1942. Représentations techniques.

Edouard Mayor, à Genève, représentations techniques (FOSC. du 13 février 1933, page 357). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

6 novembre 1942. Appareils de TSF. et accessoires électriques.

Marius Lomazzi, à Genève, commerce, réparation et installations d'appareils de TSF. et accessoires électriques (FOSC. du 18 février 1937, page 388). Locaux actuels: Rue Micheli-du-Crest 21.

6 novembre 1942.

Société Immobilière rue Schaub, Lettre I, à Genève, société anonyme (FOSC. du 27 décembre 1937, page 2860). Fernand Muller, membre et secrétaire du conseil d'administration, démissionnaire, est radié et ses pouvoirs sont éteints. Joseph Volpe, inscrit jusqu'ici comme président du conseil, reste unique administrateur; il engage dorénavant la société par sa seule signature.

6 novembre 1942.

Comptoir de Textiles Chimiques S.A., à Genève (FOSC. du 16 août 1937, page 1902). Maurice Gouy, de et à Genève, a été nommé unique administrateur avec signature individuelle, en remplacement de Bernard Vonderweid, démissionnaire, lequel est radié et dont les pouvoirs sont éteints. Adresse de la société: Rue Voltaire 20, chez Albert Compagnon.

6 novembre 1942. Société immobilière.

Société des Terrains Prévost-Martin, à Genève, société anonyme (FOSC. du 19 mai 1937, page 1157). Dans son assemblée générale extraordinaire du 3 novembre 1942, la société a décidé d'adopter de nouveaux statuts mis notamment en harmonie avec les nouvelles dispositions du Code des obligations qui modifient les faits antérieurement publiés sur les points suivants: La société a pour objet l'achat, la construction, la location et la vente de tous immeubles et toutes opérations s'y rattachant. L'organe de publicité est la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Le capital social de 297 000 fr. est entièrement libéré.

Andere, durch Gesetz oder Verordnung zur Veröffentlichung im SHAB. vorgeschriebene Anzeigen — Autres avis, dont la publication est prescrite dans la FOSC. par des lois ou ordonnances

Erste, Vierte und Fünfte Baugesellschaft Stauffacherstrasse AG. Bern

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR.

Erste Veröffentlichung

Durch Beschluss der Generalversammlungen vom 27. Oktober 1942 sind die Erste, Vierte und Fünfte Baugesellschaft Stauffacherstrasse AG., Bern, in Liquidation getreten. Die Liquidation wird vom Verwaltungsrat besorgt. (Siehe Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt Nr. 261 vom 9. November 1942, Seite 2562).

Die Gläubiger dieser drei Gesellschaften werden hiermit im Sinne von Art. 742 OR. aufgefordert, ihre Forderungsansprüche innert Monatsfrist bei Herrn Werner Bürgi, Architekt, in Bern, Monbijoustrasse 134, schriftlich anzumelden. (AA. 1833)

Bern, den 10. November 1942.

Der Verwaltungsrat.

« Le Franc-Montagnard SA. », Saignelégier

Réduction du capital social et appel aux créanciers, conformément à l'art. 733 CO.

Troisième publication.

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 5 novembre 1942 a décidé de réduire le capital social de 20% par remboursement.

En application de l'art 733 CO., les créanciers de la société auront la faculté, dans les deux mois qui suivront la troisième publication du présent avis, de produire leurs créances en l'étude de M^{re} Arnold et Marc Jobin, avocats et notaires, à Saignelégier, et d'exiger d'être désintéressés ou garantis. (AA. 1811)

Saignelégier, le 7 novembre 1942.

Le conseil d'administration.

Palace-Hotel Thunerhof und Bellevue AG. in Thun

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR.

Erste Veröffentlichung

Die Generalversammlung vom 10. November 1942 hat die Auflösung und Liquidation der Palace-Hotel Thunerhof und Bellevue AG., Thun, beschlossen.

Allfällige Gläubiger der Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche bis zum 15. Dezember 1942 bei der Kantonalbank von Bern, Filiale Thun, anzumelden. (AA. 184*)

Thun, den 11. November 1942.

Palace-Hotel Thunerhof und Bellevue AG. Thun in Liq.
Die Liquidatoren.

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Der schweizerische Aussenhandel im Oktober 1942

Die Sektion Handelsstatistik der Oberzolldirektion teilt mit:

Wert- und mengenmässige Senkung der Einfuhr, gestiegene Wertziffer bei der Ausfuhr sowie verkleinertes Handelsbilanzdefizit sind, verglichen mit dem vorangegangenen September und gegenüber dem Vorjahresoktober, die Kennzeichen der Entwicklung unseres auswärtigen Handels.

Entwicklung der Handelsbilanz

Zeit	Einfuhr Waren zu 10 t	Werte in Mill. Fr.	Ausfuhr Werte in Mill. Fr.	Bilanz- passivität in % des Einfuhrwertes	Ausfuhrwert in % des Einfuhrwertes
1938 Monatsdurchschnitt	61 493	133,9	109,7	— 24,2	81,9
1939 Monatsdurchschnitt	72 159	157,4	108,1	— 49,3	68,7
1940 Monatsdurchschnitt	50 946	154,5	109,6	— 44,9	70,9
1941 Monatsdurchschnitt	39 889	168,7	121,9	— 46,8	72,3
1941 Oktober	41 073	178,0	128,9	— 49,1	72,4
1942 September	38 436	170,9	130,5	— 40,4	76,4
1942 Oktober	34 432	158,9	145,3	— 13,6	91,4
1941 Januar/Oktober	396 316	1652,8	1163,2	— 48,6	70,4
1942 Januar/Oktober	364 539	1733,6	1250,9	— 48,7	72,2

Beim Import im Betrage von 158,9 Mill. Fr. ergibt sich gegen den September eine Wertverminderung um 12 Mill. Fr. (— 7%), wobei das Mengenvolumen um 10,4% (— 4004 Wagen zu 10 Tonnen) abgenommen hat. Die Einfuhr des Berichtsmontats in Höhe von 34 432 Wagen liegt gewichtsmässig um rund 50% unter den Oktoberimportergebnissen der letzten Vorkriegsjahre und stellt einen Tiefstand der letzten Jahrzehnte für diesen Monat dar. An der gegen den vorigen Monat eingetretenen mengenmässigen Abnahme haben gewisse Lebensmittel, Betriebsstoffe sowie schwergewichtige Massengüter teil. Die Ausfuhr erreicht diesmal 145,3 Mill. Fr. und zeigt damit im gleichen Zeitabschnitt einen Wertzuwachs von 14,8 Mill. Fr. oder + 11,3% (gegen Oktober 1941: + 16,4 Mill. + 12,7%). Die jetzigen Exportwertziffern bewegen sich dabei beachtlich über den in vorstehender Tabelle ausgewiesenen Monatsdurchschnitt der Vorjahre.

Die gegenüber den in Betracht fallenden Vergleichsmonaten feststellbare Verringerung der Passivität unserer Handelsbilanz erfolgte bei sinkenden Import- und steigenden Exportwerten. Gleichzeitig hat sich der Austauschkoefizient (Ausfuhr in % der Einfuhr) entsprechend erhöht und beträgt diesmal 91,4% gegen 76,4% im September und 72,3% im Monatsdurchschnitt 1941.

Stellt man die Aussenhandelsergebnisse der ersten zehn Monate des laufenden Jahres denjenigen der Parallelzeit von 1941 gegenüber, so ergibt sich in der Einfuhr bei einer Mengenverminderung von 8% ein Wertanstieg um 80,8 Mill. Fr. (+ 4,9%) auf 1733,6 Mill. Fr. Der Export verzeichnet einen Wertbetrag von 1250,9 Mill. Fr. und hat damit um 87,7 Mill. Fr. (7,5%) zugenommen. Der Einfuhrüberschuss in unserem Warenaustausch mit dem Ausland beträgt demgemäss von Januar bis Oktober 1942 482,7 Mill. Fr. und hat somit die Passivität des entsprechenden Zeitabschnittes 1941 in Höhe von 489,6 Mill. Fr. geringfügig unterschritten. Hierbei bewegt sich der Austauschkoefizient in Höhe von 72,2% annähernd auf dem monatsdurchschnittlichen Stand des Jahres 1941.

263. 11. 11. 42.

Tunisie — Modification de la tarification douanière applicable aux tissus et ouvrages contenant des fils de laine artificielle

Se fondant sur la documentation dont elle dispose, la Division fédérale du commerce à Berne, signale, à toutes fins utiles, que les dispositions de l'arrêté français du 24 août 1942¹⁾ portant modification provisoire de la tarification douanière applicable aux tissus et ouvrages contenant des fils de laine artificielle ont été étendues à la Tunisie. La mesure dont il s'agit sort ses effets pour une période d'un an à compter du 17 octobre 1942.

¹⁾ Voir Feuille officielle suisse du commerce n° 226 du 29 septembre 1942.

263. 11. 11. 42.

Postcheckverkehr — Chèques postaux

• Beitritte — Adhésions

Aesch (Baselland): Schmidlin-Richterli, A., Autotransporte und Möbelhandlung, V 5232. Affoltern am Albis: Geflügel- und Kaninchenzüchterverein des Bezirkes Affoltern, VIII 31186. Appenzell: Katholisches Pfarramt, IX 8998. Arosen: Wagner, Desy, Rathaus, X 2409. Ascona: Poncin, Carlo di Caffio, negoziante, XI 3339. Baden: Von Möllinen, E., Ingenieurbüro, Ennetbaden, VI 4423. — Technische Abendkurse, VI 4370. Basel: Christkatholische Männervereinigung der Schweiz, V 16142. — Falk, Helen, Fräulein, V 16139. — Goetschel, Jules, Dr., Advokat, Verwaltungskonto II, V 15820. — Leuzinger, Hans, Kaufmann, V 6742. — Marty, Markus Erich, Ferienkonto, V 7257. — Müller, L. Albert, Büchereirevision, Inkasso, V 16140. — Neidhart, Paul, cand. phil., V 6630. — Oeri-Föglister, Peter, Kaufmann, V 2667. — Quartierverein Kleinmünchen, V 16143. — Rabie-Kleindienst, Ottilie, Witwe, V 16141. — Ruckstuhl, K., Bohrmaschinenfabrikation, V 11974. — Spinler, Alfred, Restaurant Kunsthalle, V 5442. Bellinzona: Faso, S. a. g., apparecchi automatici, XI 3295. — Gabinetto dentistico Fed. Gross, XI 3345. — Hockey-Club Bellinzona, XI 3342. — Lusoni, Gianni, D. med., XI 3333. Bern: von Aesch, Louise, Frau, Filialleiterin, III 14995. — Aktionskomitee für die Mitarbeit der Frau in der Gemeinde, III 14992. — Baukonsortium Krebsbach, Bümpliz, III 14979. — Bogorad-Wüthrich, J., Kaufmann, III 14981. — Böhlen, Fritz, Kaufmann, III 14974. — Bühler, Marcel, Hausverwaltung, III 14994. — Dietz, Eugen, III 15002. — Herrmann, Paul, Direktor, III 15001. — Hesse, Martin, Photograph, III 14993. — Klopferstein, Eduard, Spengerei und Bedachungen, III 14997. — Kohler, Jean, Dr. med., Arzt, III 14980. — Lürg-Schultze, B., Frau, III 6073. — Meyer, L., Dr., Fürsprecher, III 14984. — Meyer, L. A., Dr., und H. Steinegger, Advokatur und Notariat, Bümpliz, III 14982. — Poullin, Guldo, Avocat, III 15003. — Quadri, Jean,

Elektromechaniker, III 14976. — Regli, Eugen, Dr., III 2615. — Riugeisen, W., Möbelwerkstätte, III 14965. — Rolli, Marti, Fräulein, Kunstgewerblerin, III 14975. — Roux, Willi, diplomierter Malermeister, III 14983. — Sektion des Aushilfspersonals des EMD, III 14999. — Syndikat der chemographischen und galvanoplastischen Anstalten der Schweiz (Scas Reservfonds), III 1149. — Wolf-Weber, Ernst, III 14996. Berneck: Milchgenossenschaft, IX 8892. Biel: Haudenschild, E., Sattler und Tapezierer, IVa 4252. — Jura-Verlag, Gemmerli-Schindler, IVa 4208. — Roulet, Louis, docteur, IV 322. Bioglio: Parc avicole, Ocanitra, Chiesa & Schira, Xa 2283. Birnsdorf (Zürich): Lechanteur, Jean-Jacques, Kaufmann, VIII 31168. Boll: Rohrer, A., Zahnarzt, III 14972. Bowl: Gemeindekasse, III 14969. Brenzwiller: Frutiger-Schild, E., Frau, III 14970. Bronschhofen: Joseph, Gallus, Holzhandlung, IX 8997. Büllach: Gemeinde Büllach (Luftschutzzrechnung), VIII 9226. Castagnola: Bochud, Pension Belvedere, Xa 3481. Château-d'Oex: Mutualité de retraite, II 10044. Chasso: Antognini, Renato, Dr., Xa 3483. Chur: Arbeitsgruppe der demokratischen Partei Chur, X 4160. — Saxer-Graf, H., Kreuzgasse 28, X 4635. Les Dinlerets: Mottaz, Elsa, M^{me}, école ménagère Valmont, II 10053. Dielsdorf: Kaninchen- und Geflügelzüchterverein Dielsdorf und Umgebung, VIII 31169. — Nötter, Willy, kaufmännischer Angestellter, VIII 31208. Diepoldau: Ritz, Otto, Landwirt, Rheinbof, IX 8995. Diepkon: Benz, Jakob, Landesprodukte, VIII 31165. Ebnat-Kappel: Klausner, W., Schreiner und Kistenfabrik, IX 6047. Erlenbach (Zürich): Oehrli, Ernst H., «Acredit», VIII 31187. Evillard: Stahel, E., Prof. Dr., IVa 4310. Gals: Schubiger-Bircher, Lilli, IX 6481. Genève: Association des anciens élèves et des amis de l'Ecole Brechbühl, I 8505. — Bindschedler, Otto, musicien, Châtelaine, I 8498. — Brocher-Koller, G., M^{me}, Acacias, I 8501. — Dovaz, René La radio à l'école, I 8502. — Herbuté, Jules, technicien, I 8499. — Marti, Marie-Louise, M^{me}, étudiante, I 8503. — Natural, Chs, société anonyme de transports, I 5503. — Neeser, Jean, Dr. médecin, I 8500. — Roesch, C., boucherie, I 1531. — Züst, Walter A., I 8501. Gstaad: Villiger-Sumli, L., Uhrmacher, Bijouterie, Optiker, III 14987. Hergiswil (Nidwalden): Krankenpflegeverein, VII 9691. Herisau: Meyer & Co., Helmut, Brühlbach-Service-Garage, IX 8999. Herrliberg: Hasler, Paul, Prof., VIII 31171. Hoehdorf: Kaufmann, Familie, Spengerei und sanitäre Installationen, VII 9690. Kempthorn: Zürcher Pferdezüchtergenossenschaft, VIII 31189. Kienberg (Zürich): Krankenfürsorge, Genossenschaft mit Sitz in Winterthur, Sektion Kienberg (Zürich), VIII 31211. Kreuzlingen: Braun, E., Grossuhrenatelier, IX 7372. Küssnacht (Zürich): Zemp, Anton, Parkettgeschäft, VIII 31194. Küssnacht am Rigi: Albrecht, E., diplomierter Kultur-Ingenieur, Grundbuchgeometer, VII 9673. Lachen (Schwyz): Bleuler, Eugen, Kaufmann, VIII 5459. Lamone-Cadempino: Induni, Filippo, buralista, Xa 1069. Laupen (Bern): Zingg, Emil J., III 2505. Lausanne: Académie d'art de Lausanne, II 8398. — Burgli, Liliane, M^{me}, représentante, II 9195. Chausseries de Luxe «Tidy», Ernest Cima, II 3084. — Decoppet, Marcel, II 2815. — Favre, P., éditions, II 10031. — Friederich, Georges-H., II 10055. — Gant d'Or, P. Blanc, II 5411. — Gross, Léon et Suzanne, M^{re} et M^{me}, agents généraux de «Gublex-Produkte», II 9071. — Pour Tol, bi-mensuel du cinéma, Léon Lapaire, rédacteur, II 9227. — Züger, S., carrelages, II 10054. Lengnau bei Biel: Lefani, L., Sekundarlehrer, IVa 3875. Liechtenstein: Scherrer, Robert, Schuhmacher, IX 2424. Locarno: Caroni, G.B., XI 3338. — Federazione lavoratori edili e del legno, azione invernale, XI 3311. — Gallina, Camillo, prof., rag., XI 3344. — Perli A.G., mode, XI 3346. Lugano: Boldini, Geo, Paradiso, imprese costruzioni, Xa 3482. — Cocchi-Mazzuchelli, coniugi, Xa 3484. — Ferrari, Gioacchino, Xa 3473. — Mutti, Hans, Xa 3485. — Weil, M., Xa 3486. Luzern: Bösch & Segmüller, Depot «Excellent», VII 9682. — Henseler, Erwin, Dr., Rechtsanwalt, VII 9693. — Meyer, Martin, Bankprokurist, VII 9689. — Rebel, Karl, Schulhausabwart, VII 9695. — Thomann, Hans, Fass- und Korbflaschenhandel, VII 9684. — Zinniker, Hs., Zelluloidwaren, VII 9692. Morcote: Romano, Elso e Giacomina, coniugi, Xa 1435. Münsingen: Stutz, Fr., Schneidermeister, III 14988. Murgenthal: Rassenkaninchen-Züchterklub Murgenthal und Umgebung, IIIa 1328. Muri bei Bern: Althaus, Hermann, Gipser und Malergesellschaft, III 14991. Neuchâtel: Bulletin du FC. Xamax, IV 1451. Nidau: Sahli-Liardet, E., Elektrische Anlagen, IVa 4309. Ostermündigen: Spycher, Hans, Möbelwerkstätte, III 14966. Nottwil: Schärer, Fritz, Holzwaren, VII 9683. Nyon: Dancet, Pierre, horticulteur-floriste, I 4062. Oetwil am See: Grimm, Hans, Schreiner und Wagner, III 31174. Olten: Schweizerisches Label-Sekretariat, Vb 2021. — Tschanz, Ad., Metzger, Vb 1349. Perten: Ornithologischer Verein Rontal, VII 9686. Prato: Stohler-Fluabacher, G., Sattler und Tapezierer, V 7093. — Satterle-Karrer, Karl, V 3517. Prilly: Jaquier, Robert, fabrique d'engrais «Jarovix», II 10046. Rorschacherberg: Meier, G., Buchbinder, IX 8996. Rochefort: Etter, Jean, charron, Les Grattes, IV 3257. Rossrüti: Willi, Josef, Hen- und Futterwarenhandlung, IX 8997. Rüscherswil: Schaffr & Mugglin, Kantinenbetrieb, VI 6255. St. Gallen: Fischer, Fr. X., Bücherexperte, Organisator, IX 8974. — Hässig, Jos., Zürcherstrasse 40, IX 8994. — Kohler, Victor, Spielwaren-fabrik, IX 8993. — Rohner, A., Neugasse 49, IX 4894. — Segelfluggruppe «Santis», IX 8990. Sornenstorf: Baur, Georges, VI 6264. Schlatt bei Rüscherswil: Kübler, M., Pfarrer, VIIIb 3344. Seedorf: Schneeberger, M., Elektrisches Installationsgeschäft, III 14989. Solothurn: Schweizerischer Metall- und Uhrenarbeiterverband, Hausverwaltung Rossmarktplatz Nr. 17, Va 2335. Stans: Evangelisch-reformierter Krankenpflegeverein Nidwalden, VII 9677. Teufen (Appenzell): Gächter, J., Rechts- und Treuhänder, IX 8988. Uerikon: Hörenberg, Oskar, Schmiede und Schlosserei, VIII 31162. Uznach: Bezirksgerichtspräsidium Seeböck, IX 8992. Weissenhof: Villard, Gilbert, Prokurist, Va 243. Willisau: 1. grosse ornithologische Ausstellung, VII 9687. Winterthur: Kaufmann-Weber, Walter, Kaufmann, VIIIb 3343. Wollens: Wettstein, Fritz, Metzger, Wursterei, VII 9685. Wynau: Forst- und Burgerkassé Wynau, IIIa 1330. Yverdon: Morey frères, II 10052. Zollikofen: Hostettler-Egger, Franz, Bau- und Möbelschreiner, III 14990. Zürich: Andereg, Bruno H., priv., VIII 15120. — Bartschi, Willy, Maler, VIII 31128. — Baumberger, Arthur, Tea-Room Rathaus, VIII 31204. — Beuret, Emil, Vertretungen, VIII 31178. — Bigler, Hans, Techniker SBB, VIII 31184. — Bossi, Josef, Velos, Motos, Vulkanisieranstalt, VIII 31199. — Bröner, A., Verlag, VIII 31172. — Chappot, Marcel, Postbeamter, VIII 5275. — Chollet, Charles, Versicherungsangestellter, VIII 31176. — Fluri, Max, Buchhaltungs- und Treuhänder, VIII 31114. — Genossenschaft Pro Proximo, VIII 31036. — GESO: Gewerbliche Selbsthilforganisation, VIII 31143. — Goetsch, Jean, Sticker, VIII 31197. — Graessle, Hermann G., Aussengerichtliche Vergleiche und Nachlassverträge, Inkasso, Informationen und Nachforschungen aller Art, VIII 31181. — Hotel Storch AG, Betrieb, VIII 6237. — (Kantonale Verwaltung, Finanzdirektion) Staatskassé des Kantons Zürich, VIII 2002. — Kramer-Stahl, Elise, VIII 31202. — Lander Alfred, kaufmännischer Angestellter, VIII 31193. — Latsch, Rudolf, Strumpfgeschäft, und Knopfer, VIII 31135. — Marti, Emil, Reparaturen elektrischer Apparate, VIII 31161. — Moor, Mina, Frau, Näharbeiter, VIII 31182. — Nauer, Vogel & Solenthaler, Ataker für Innenarchitektur, VIII 31177. — Ott, Hans, Sihl-Verlag, VIII 31152. — Reibling, Vergès, P., Frau, VIII 31206. — Rickenbacher, Hans, Dipl.-Ing., VIII 31170. — Rinaldi, Gina Maria, VIII 31167. — Schindler, L., Frau, Vegetabilienprodukte, VIII 31205. — Self & Blum, «Joar-Jupes», VIII 31188. — «Sita»-Film GmbH, VIII 31190. — Steiner, Walter, Dr., Pflanzwerke, VIII 31175. — Stocker, Henry, Buchhalter, VIII 31188. — Sulzer, Jakob, Schauspieler, VIII 31195. — «Trafag» Transformatorbau AG., VIII 2010. — Verbandsmolkerei Zürich, VIII 2016. — Vogel-Schoch, Adolf, VIII 31212. — Voegtle, Ernst F. (Konto Wühelstrasse 89), VIII 11191. — Wolf-Bachmann, Clara, VIII 6127. — Zimmermann, Albert, Werkzeugmacher, VIII 31166. Vaduz: Avarag AG., VIII 31137. Zanger: Conca, Benno, représentant, III 3173.

Redaktion:

Handelsabteilung des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements in Bern

Rédaction:

Division du commerce du Département fédéral de l'économie publique à Berne

**KRIEGSWIRTSCHAFTLICHE
PROBLEME?**

VERHANDLUNGEN

vor allen kommunalen, kantonalen und eidgenössischen Behörden. Diskrete Wahrung ihrer Interessen

HERMANN HERZOG

EXPERT ÉCONOMIQUE

ZÜRICH, Bahnhofstrasse 71, Telefon 3722
Besuche nach telefonischer Vereinbarung



Am Blutdruck liegt's

wenn in den 40er Jahren Wallungen, Migräne, Herzbeschwerden immer häufiger kommen, wenn Sie körperlich u. geistig rasch erschöpft sind.

Jetzt müssen Sie eingreifen

wenn Sie sich vor Gefäßschwäche, Arterienverkalkung, Schlaganfall wirksam schützen wollen. Sennruti wird Ihnen helfen, weil hier erprobte Heilmethoden das gesamte Kreislaufsystem regenerieren und stärken. - Verlangen Sie gratis Schrift No. BF 5

Tel. 54.146

KURANSTALT

Sennruti

900m.ä.M.

DEGERSHEIM ST.G.

Prostata

Die Krankheiten der Vorsteherdrüsen (Prostate) können durch die organotherapeutische Medikation erfolgreich behandelt werden. Prostabilenyl-Tabletten sind gegen alle akuten und chronischen Krankheiten der Prostata zu empfehlen.

Kurspektion Fr. 9.75, in den Apotheken erhältlich.

Prostabilenyl

Die Stelle eines

Verkaufsdirektors

unserer Firma ist infolge Hinschiedes des bisherigen Inhabers neu zu besetzen. Erfordernisse: **Ingenieur**, eventuell technischer Kaufmann, erfolgreiche Tätigkeit in leitender Stellung. Erfahrung und Gewandtheit im Exportgeschäft und im Verkehr mit Kundschaft, besonders Elektrizitätswerken, längere Auslandspraxis und gründliche Sprachkenntnisse, mindestens Deutsch, Französisch und Englisch. Lz 150 Nur höchstqualifizierte, jüngere, verantwortungsfreudige Bewerber wollen ausführlich gehaltene, handschriftliche Offerte mit Referenzen und Photo senden an den Präsidenten des Verwaltungsrates der **Landis & Gyr AG. in Zug**.

RUF ORGANISATION

Rasche Uebersicht

bietet Ruf-Griff in unübertroffener Weise. Ein Blick auf die Leitkarte orientiert je über einen Block von 25 Adressen. Das gewünschte Konto liegt zur Hand.

Rote Reiter signalisieren das Fehlen eines Kontos — blaue Reiter erinnern an Termine.

Die Arbeit wird einfach, zweckmässig und fehlerfrei.

Ein Anruf bei Ruf bringt Ihnen den Griff-Prospekt mit plastischer Darstellung.

RUF - BUCHHALTUNG
AKTIEGESELLSCHAFT
Zürich, Löwenstr. 19, Tel. 576 80

Korn- und Lagerhausgesellschaft Schaffhausen

Die Aktionäre der Korn- und Lagerhausgesellschaft Schaffhausen werden ammit zu einer

ausserordentlichen Generalversammlung

auf Freitag, den 27. November 1942, abends 5 Uhr, im Stadtratsaal Schaffhausen, eingeladen, zur Behandlung folgender Geschäfte:

1. Beschlussfassung über die Errichtung einer Wohlfahrtseinrichtung für die Angestellten und Arbeiter der Firma. Ausscheidung eines Betrages von Fr. 25 000 aus dem Reservefonds zur Ueberweisung an die Wohlfahrtsstiftung und Genehmigung des Entwurfes der Stiftungsurkunde.
2. Statutenrevision. Statutarische Festlegung des sub 1. erwähnten Beschlusses und Anpassung der Statuten an das neue Obligationenrecht.

Die Vorlagen liegen vom 13. bis 26. November 1942 zur Einsichtnahme durch die Aktionäre auf dem Bureau der Verwaltung auf. Ebendasselbst können ab 13. bis 26. November 1942 gegen Ausweis über den Besitz von Aktien die Stimmkarten bezogen werden.

Z 599

Schaffhausen, den 5. November 1942.

Namens des Verwaltungsrates,
der Präsident: (G. Altorfer.)

Polydor Holding SA., Lausanne

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

vom 24. November 1942, vormittags 11 Uhr, im Sitzungszimmer der Bankfirma Blankart & Cie., Stadthausquai 7, Zürich.

TAGESORDNUNG:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes des Verwaltungsrates und der Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung für das Jahr 1941 nach vorangegangener Berichterstattung der Kontrollstelle.
2. Décharge-Erteilung an die Verwaltungsorgane.
3. Beschlussfassung über das Jahresergebnis 1941.
4. Wahl des Verwaltungsrates.
5. Wahl der Kontrollstelle.
6. Verschiedenes.

Die Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung und der Revisionsbericht liegen ab 12. November 1942 am Sitze der Gesellschaft zur Einsicht auf.

Die Aktionäre, die in der Generalversammlung ihr Stimmrecht ausüben wünschen, haben ihre Aktien beim Bankhaus Blankart & Cie., Zürich, bis zum 21. November 1942, abends, zu hinterlegen.

Z 606

Lausanne, den 10. November 1942.

Der Verwaltungsrat.

Union romande & Amann SA., Lausanne

L'assemblée générale ordinaire des actionnaires

est convoquée pour le **mardi 24 novembre 1942, à 14 heures 30, au Buffet de la Gare, 1^{re} classe, à Lausanne**, avec l'ordre du jour suivant:

Opérations statutaires.

Le bilan, le compte de pertes et profits et le rapport des contrôleurs des comptes sont à la disposition des actionnaires, au siège social.

L 307

Les cartes d'admission à l'assemblée sont délivrées au siège social, sur présentation des récépissés de dépôt ou production des titres.

Le conseil d'administration.

Compania Italo-Argentina de Electricidad SA., Buenos Aires

A-conto-Dividende für das Geschäftsjahr 1942

Gemäss der Anzeige vom 23. Oktober 1942 obiger Gesellschaft hätte eine a-conto-Dividende von m/n 3.50 netto für das Geschäftsjahr 1942 vom 31. Oktober 1942 an gegen den Coupon Nr. 48 zahlbar gestellt werden sollen.

Infolge der von argentinischer Seite erlassenen Verordnungen wird die Transferierung der Pesobeträge für diese Dividendenzahlung an gewisse Bedingungen geknüpft, sodass die Auszahlung eine Verzögerung erleidet. Es sind gegenwärtig Verhandlungen im Gange, um die Angelegenheit einer befriedigenden Regelung zuzuführen. Weitere Mitteilungen hierüber werden nach Abschluss dieser Unterhandlungen folgen.

10. November 1942.

Namens der schweizerischen Zahlstellen:
SCHWEIZERISCHER BANKVEREIN.



Jahre



Minimax
A.-G.
Zürich

(Gegründet 1902)

Betonmischer

ohne Motor, 100 l,

Brikettthandpresse

geeignet für Kohle, Torf, Sägemehl usw. Brikettgrösse 18/6 cm, gegen bar zu verkaufen. Lz 151

Al. Kaufmann, Brikettfabrikation, Horw.

Prämienobligationen-Anleihen von 1899 für das BERNER STADTTHEATER

44. Serien-Ziehung

An der heute stattgefundenen Ziehung sind folgende am 10. Januar 1943 zur Rückzahlung gelangende 60 Serien herausgelost worden:

83 146 290 511 572 682 715 765 961 1121
1219 1310 1625 1804 1965 1979 2028 2052 2087 2273
2348 2553 2696 2708 2712 2739 2785 2971 3114 3146
3165 3204 3249 3279 3350 3400 3427 3549 3645 3813
4024 4368 4480 4682 4700 4835 4998 5038 5186 5258
5377 5476 5515 5579 5587 5601 5619 5699 5731 5766

Die Prämien-Ziehung findet statt: Donnerstag, den 10. Dezember 1942, vormittags 9 Uhr, im Bureau der städtischen Wertschriftenverwaltung, Erlacherhof, Bern.

Die vollständige Ziehungsliste mit Restantenverzeichnis wird im Anzeiger für die Stadt Bern und im Schweizerischen Handelsamtsblatt publiziert. Sie ist ab 15. Dezember auch bei der obgenannten Amtsstelle gegen Spesenvergütung (Postzustellung nach Einsendung von 20 Rappen in Briefmarken) erhältlich.

475

Bern, den 10. November 1942.

Der städtische Finanzdirektor: Raafaub.

Fabrikliegenschaft

in Dorf des Kantons Solothurn **wird sehr preiswert verkauft**. Arbeitsraum für ca. 20 Arbeiter, Bureaux usw. Guter Bau mit Vergrößerungsmöglichkeit nach oben und der Länge nach. Eignet sich für Industrie und Handel.

OFS 15

Weitere Auskunft durch Postfach 151 Olten.

Impôt sur le luxe

Les textes législatifs fondamentaux parus dans la Feuille officielle suisse du commerce ont été réunis en une petite brochure. Cette dernière peut être commandée au prix de fr. —.45 contre versement préalable à notre compte de chèques postaux III 5600 ou contre remboursement.

Administration
de la Feuille officielle suisse du commerce, Berne.

ZÜRICH, den 9. November 1942
Tainacker 24

TODESANZEIGE

Es liegt uns die schmerzliche Pflicht ob, Sie vom Hinschiede unseres Verwaltungsrats-Mitgliedes

Herrn

Kaspar Weber-Altwegg

in Kenntnis zu setzen.

Seit nahezu 22 Jahren hat er seinen Arbeitselber und seine reiche Erfahrung in den Dienst unserer Firma gestellt. Wir verlieren in ihm einen treuen Mitarbeiter, dessen Andenken wir in Ehren halten werden.

Verwaltungsrat und Direktion der
Mechanischen Seidenweberei RUI